



LA GRANDE FAMILLE DE PROCIDA

Lettre d'information N° 5 - Juin 2004

Bonjour à tous !

Après un mois de mai bien rempli, voici enfin des nouvelles toutes fraîches sur les progrès effectués lors du dernier voyage à Procida et Ischia, mais aussi des informations sur les nouveaux services proposés par l'Association et ses sponsors.

Vos demandes d'actes ont été très nombreuses pendant mon absence et ce sera donc avec un peu de retard que vous recevrez mes réponses. Je vous remercie de votre patience et je suis heureux de voir que chacun progresse peu à peu dans la recherche de ses racines !

Numérisation & informatisation

Vous l'avez déjà constaté, les nouveaux registres informatisés apparaissent peu à peu depuis quelques mois, et cela grâce à l'aide d'une dizaine de volontaires acharnés qui les déchiffrent et les produisent ! Ainsi, nombreux d'entre vous ont pu retrouver leurs ancêtres de Procida et construire leur arbre généalogique, certains membres se sont même retrouvés cousins ! C'est notamment mon cas avec plusieurs d'entre vous !

Aujourd'hui vous découvrirez les **18 nouveaux registres** que j'ai rapportés de **Procida** avec moi ☺
Les baptêmes sont terminés et les décès sont démarrés !

Concernant **Ischia**, les démarches sur place avancent et se confirment. Comme je l'avais promis, après *Forio* en mars, j'ai pris contact avec la paroisse de *Barano* et obtenu l'autorisation de numériser les registres. Lors de mon prochain voyage qui aura lieu fin juillet, il est prévu de rencontrer le curé de la ville d'*Ischia*. J'espère ensuite pouvoir organiser les premiers travaux de numérisation de ces paroisses en automne 2004.

Culture & tradition de Procida

Si vous souhaitez en savoir plus sur la vie à Procida, découvrir la culture et les traditions de notre petite île, voire en même temps perfectionner votre italien, j'ai le plaisir de vous proposer les nouveaux services suivants organisés avec nos sponsors de Procida.



Abonnement annuel au journal local de Procida « *ProcidaOggi* » pour **18 €** (environ 10 numéros).



Bientôt vous pourrez aussi acquérir au travers de notre site Web les ouvrages proposés par la « *Libreria Graziella* ».

Site Web

Parmi les nouveautés du site Web, vous découvrirez ce mois-ci :

- La liste de tous les registres de Procida numérisés.
- De plus en plus d'index informatisés.

- L'article paru dans le « *ProcidaOggi* » du 22 mai relatant l'événement généalogique qui a eu lieu à Marseille en avril auquel l'Association a participé.
- La page « *Liens* » a été revue.
- Sur le « *Forum* » (en attendant un meilleur endroit), j'ai posté la liste des registres disponibles et consultables aux Archives Maritimes de Toulon, suite à une question qui m'a été posée.

PayPal

Un nouveau moyen de paiement est désormais disponible pour les paiements internationaux. Ce service fourni par www.paypal.com permet d'effectuer des paiements électroniques faciles et sécurisés via email/Internet et carte de crédit.



Ce service s'adresse particulièrement aux personnes hors France souhaitant adhérer à l'Association, leur permettant de s'acquitter de la cotisation et leur évitant de payer des frais bancaires supplémentaires. Pour les autres, les paiements se font par chèque, virement ou espèces.

Projets

Suite à vos demandes croissantes et aux besoins de l'Association, les projets suivants sont en cours d'étude :

- La possibilité de rechercher tous les frères et sœurs d'un aïeul.
- La constitution d'un fichier des patronymes de Procida.
- La réédition des ouvrages : « *Les Procidiens d'Oran* » de J.P. Badia et « *Mers-el-Kébir Le Grand Port* » de R. Tinthoin.

L'Association participera vraisemblablement aux **événements généalogiques** « méditerranéens » qui auront lieu dans le sud de la France en automne 2004. L'un se tiendra à Nice en octobre et l'autre à Six-Fours en novembre. Ce sera une nouvelle occasion d'y rencontrer un certain nombre d'entre vous.

Bien entendu, si vous avez d'autres suggestions ou des idées pour la concrétisation de nos projets actuels ou futurs, n'hésitez pas à me le faire savoir. Dans l'immédiat je recherche toujours de l'aide pour :

- L'informatisation des nouveaux registres de Procida.
- La traduction français / espagnol pour le site Web et les lettres d'information.

Merci de votre soutien et bonnes recherches !
Amicalement,

Pascal SCOTTO DI VETTIMO
Président de l'Association